

32007D0502

L 189/24

SLUŽBENI LIST EUROPSKE UNIJE

20.7.2007.

ODLUKA VIJEĆA I KOMISIJE**od 25. lipnja 2007.****o potpisivanju u ime Europske zajednice i Europske zajednice za atomsku energiju i privremenoj primjeni Sporazuma o znanstvenoj i tehnološkoj suradnji između Europske zajednice i Europske zajednice za atomsku energiju, s jedne strane, i Švicarske Konfederacije, s druge strane**

(2007/502/EZ, Euratom)

VIJEĆE EUROPSKE UNIJE I KOMISIJA EUROPSKIH ZAJEDNICA,

ODLUČILI SU:

uzimajući u obzir Ugovor o osnivanju Europske zajednice, a posebno njegov članak 170., u vezi s njegovim člankom 300. stavkom 2. prvim podstavkom prvom rečenicom,

uzimajući u obzir Ugovor o osnivanju Europske zajednice za atomsku energiju, a posebno njegov članak 101. drugi stavak,

uzimajući u obzir prijedlog Komisije,

budući da:

- (1) Komisija je u ime Zajednice pregovorima postigla Sporazum o znanstvenoj i tehnološkoj suradnji između Europske zajednice i Europske zajednice za atomsku energiju, s jedne strane, i Švicarske Konfederacije, s druge strane, kojim se također predviđa privremena primjena Sporazuma od 1. siječnja 2007. Privremena primjena omogućava švicarskim subjektima sudjelovanje na prvim pozivima za podnošenje prijedloga u okviru Sedmog okvirnog programa.
- (2) Sporazum je parafiran 27. veljače 2007.

- (3) Ugovor treba potpisati i primjenjivati na privremenoj osnovi, do okončanja postupaka za njegovo formalno sklapanje,

Članak 1.

1. Ovime se u ime Europske zajednice i Europske zajednice za atomsku energiju odobrava potpisivanje Sporazuma o znanstvenoj i tehnološkoj suradnji između Europske zajednice i Europske zajednice za atomsku energiju, s jedne strane, i Švicarske Konfederacije, s druge strane, podložno sklapanju navedenog Sporazuma.

2. Tekst Sporazuma je priložen ovoj Odluci.

Članak 2.

1. Ovime se ovlašćuje predsjednik Vijeća za imenovanje osobe(-a) opunomoćene(-ih) potpisati Sporazum i Završni akt u ime Europske zajednice, podložno sklapanju navedenog Sporazuma.

2. Ovime se ovlašćuje predsjednik Komisije za imenovanje osobe(-a) opunomoćene(-ih) potpisati Sporazum i Završni akt u ime Europske zajednice za atomsku energiju, podložno sklapanju navedenog Sporazuma.

Članak 3.

Sporazum o znanstvenoj i tehnološkoj suradnji između Europske zajednice i Europske zajednice za atomsku energiju, s jedne strane, i Švicarske Konfederacije, s druge strane, primjenjuje se na privremenoj osnovi.

Članak 4.

1. Komisija donosi stajalište Zajednica koje treba zauzeti u Švicarskoj/Istraživačkom odboru Zajednica koji je osnovan prema članku 10. Okvirnog sporazuma o znanstvenoj i tehničkoj suradnji između Europskih zajednica i Švicarske Konfederacije ⁽¹⁾ s obzirom na odluke u skladu s člankom 2. stavkom 1. Sporazuma o primjenjivosti u Švicarskoj pravila za osnivanje pravnih struktura uspostavljenih na temelju članaka 169. i 171. Ugovora o EZ-u.

2. Komisija donosi stajalište Zajednica koje treba zauzeti u Švicarskoj/Istraživačkom odboru Zajednica koji je osnovan prema članku 10. Okvirnog sporazuma o znanstvenoj i tehničkoj suradnji između Europskih zajednica i Švicarske Konfederacije s obzirom na odluke u skladu s člankom 6. stavcima 2. i 3. Sporazuma koji određuje regije u Švicarskoj koje mogu imati

korist od istraživanja u okviru radnog programa „Istraživački potencijal” u okviru specifičnog programa „Sposobnosti”.

Članak 5.

Ova Odluka se objavljuje u *Službenom listu Europske unije*.

Sastavljeno u Luxembourggu 25. lipnja 2007.

Za Vijeće
Predsjednica
A. SCHAVAN

Za Komisiju
Predsjednik
José Manuel BARROSO

⁽¹⁾ SL L 313, 22.11.1985., str. 6.